

お取引先各位

2022年12月16日

### 新製品 L-MARK® シリンジ販売開始のご案内

拝啓 貴社益々ご清栄のこととお慶び申し上げます。

平素は、格別のお引き立てを賜り有り難く厚く御礼申し上げます。

この度、新製品 L-MARK® Gold と L-MARK® の LC オートサンプラー用シリンジを販売開始する運びとなりました。2023年1月5日より注文の受付を開始いたします。弊社ホームページ (<http://trajan-info.jp/info/>) に製品リストを掲載しておりますので、詳細は左記サイトをご確認くださいようお願い申し上げます。

L-MARK® Gold と L-MARK® シリンジは、CTC Analytics PAL3 RTC や Thermo Scientific TriPlus RSH、CTC Analytics PAL-xt などの LC オートサンプラー専用のシリンジとなります。特徴として、長寿命のチタン製の金属プランジャーや、プランジャーチップに PTFE チップの他に PE チップを採用しております。

この件につきまして、ご不明な点や製品について詳しい資料・電子データのご要望等ございましたら、お気軽に大森(連絡先 045-222-2885)までお問い合わせください。何卒よろしくお願い申し上げます。

敬具

次頁に続く

## 記

1. 販売開始製品  
L-MARK® Gold シリンジ  
L-MARK® シリンジ
2. 販売開始時期  
2023 年 1 月 5 日より受注開始
3. 製品リストについては、下記 URL よりご確認ください。  
<https://trajan-info.jp/info/>

※Excel データ等が必要な場合には、メールにてご連絡下さい。  
問い合わせメールアドレス:[Japan@trajanscimed.com](mailto:Japan@trajanscimed.com)

以上